



PISMO SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO

# Głos Chorkówki

KWARTALNIK NR 3 (45) 2016

ISSN 1896-8236



**ŚWIATOWE DNI MŁODZIEŻY - str. 2**



## Relacja z pobytu młodzieży na ŚDM w Krakowie

W piątek 29 lipca br. czterdzieści dwie osoby reprezentujące gminę Chorkówka w tym księża: Antoni Michno, Daniel Odor, Adam Ryba oraz opiekunowie wyruszyli do Krakowa by wziąć udział w Światowych Dniach Młodzieży. Ta niezwykła dla nich podróż, rozpoczęła się mszą świętą w kościołach w Szczepańcowej i Żeglach. Po mszy młodzież oraz księża, a także opiekunowie i kierowca autobusu udali się do Gminnego Ośrodka Kultury w Chorkówce, gdzie wójt Andrzej Koniecki życzył wszystkim szczęśliwej podróży i niezapomnianych przeżyć. *„Wyruszać na Światowe Dni Młodzieży, by z ludźmi z całego świata dać świadectwo swojej wiary. Jest mi niezmiernie miło, że tak liczna grupa młodych ludzi będzie reprezentować naszą gminę, podczas tego światowego spotkania ludzi, którzy mimo wielu kontrastów wynikających z różnic kulturowych mają jeden wspólny cel,*



*a jest to modlitwa i spotkanie z Papieżem Franciszkiem. Cieszę się, że gmina mogła pomóc Wam w wyjeździe, który myślę że będzie jednym z najważniejszych wydarzeń w Waszym życiu ...”* - powiedział Andrzej Koniecki wójt gminy Chorkówka. Dodatkowo wszyscy, którzy udali się w podróż do Krakowa otrzymali praktyczne upominki. Światowe Dni Młodzieży dla młodych z naszej gminy rozpoczęły się w piątek przyjazdem do Parafii Morawica koło Krakowa. Zostali bardzo życzliwie i gościnnie przyjęci przez tamtejszego proboszcza. Mieli także okazję spotkać się z pielgrzymami z Ukrainy i Hiszpanii. Po południu młodzież udała się na krakowskie Błonia na Drogę Krzyżową prowadzoną w obecności Ojca Świętego Franciszka. Pogoda w piątek ich nie rozpieszczała, ale to właśnie trud pielgrzymowania pozwolił im w pełni doświadczać i rozważać stacje Męki Pańskiej. Po piątkowej refleksji przyszedł czas na



przygotowanie do kulminacyjnej części ŚDM - nocnego czuwania w Brzegach w oczekiwaniu na poranną mszę świętą z Papieżem Franciszkiem. Wokół tłumy młodych ludzi z różnych części świata, w uszach różnorodne języki te znane i te słyszane po raz pierwszy, nad głowami powiewające kolorowe flagi państw wszystkich kontynentów. Ponad tym wszystkim słowa Ojca Świętego Franciszka towarzyszące młodym już od piątku. Słowa proste, zrozumiałe i tak dosłowne i dobitne, że na długo pozostaną w pamięci. Światowe Dni Młodzieży w Krakowie w opinii naszych młodych reprezentantów to najwspanialsza przygoda jaka mogła ich spotkać. Wydarzenie, które pozostawi ślad w każdym „młodym” sercu na całe życie. Serdecznie dziękujemy za zdjęcia, dzięki którym poculiśmy chociażby namiastkę tego, czego doświadczyli nasi pielgrzymi z gminy Chorkówka.

*Więcej zdjęć na stronie internetowej gminy Chorkówka  
www.chorkowka.pl w zakładce AKTUALNOŚCI ◀*

*Urząd Gminy Chorkówka*



Delegacja na ŚDM z Gminy Chorkówka



### “GŁOS CHORKÓWKI”

- pismo samorządu terytorialnego  
Wydawca: Urząd Gminy Chorkówka, 38-458  
Chorkówka 175, tel./ fax 134313083(84,85)  
urząd@chorkowka.pl, www.chorkowka.pl  
Redaktor Naczelny - Bogusław Pacek

Druk: Drukarnia TOP DRUK Sp. z o.o., sp. k.  
Łomża ul. Nowogrodzka 151A  
Tel.: 86 473 02 12,

Nakład - 1500 szt.  
bezpłatny kolportaż

*Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów, korekt, edycji nadesłanych materiałów, a także publikacji materiałów w dogodnym dla redakcji czasie i kolejności.*

## Jest szansa na kolejne dotacje dla mieszkańców gminy

**21** czerwca br. na stronie internetowej [www.chorkowka.pl](http://www.chorkowka.pl) wójt gminy Chorkówka poinformował o tym, że rozpoczyna działania związane z pozyskaniem dotacji do instalacji z odnawialnych źródeł energii, w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Podkarpackiego na lata 2014-2020. W ramach projektu mieszkańcy gminy mogą ubiegać się o dofinansowanie w wysokości około 70% kosztów instalacji: kolektorów słonecznych służących do podgrzewania wody użytkowej, instalacji fotowoltaicznych pozwalających na produkcję energii elektrycznej z energii słonecznej, automatycznych kotłów CO opalanych biomasą. Montaż takich instalacji pozwoli na znaczące obniżenie kosztów funkcjonowania domów i poprawi komfort życia mieszkańców. By informacja dotarła do jak największej liczby odbiorców rozpoczęto kampanię informacyjną, której jednym z elementów były spotkania z mieszkańcami, które odbyły się w Domu Ludowym w Kopytowej, Kobyłanach, Zręcinie oraz Chorkówce (GOK). Kolejnym krokiem było zebranie deklaracji przystąpienia do projektu „Instalacja systemów energii odnawialnej dla gospodarstw domowych z terenu Gminy Chorkówka”, przygotowywanego do współfinansowania w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Podkarpackiego na lata 2014 - 2020. Pierwsi zainteresowani pojawili się w urzędzie gminy w poniedziałek 4 lipca br. tuż

przed godziną siódmą. Do piątku 8 lipca złożono ponad 350 deklaracji. Na stronie internetowej urzędu [www.chorkowka.pl](http://www.chorkowka.pl) utworzona została zakładka „Dotacje dla mieszkańców na odnawialne źródła energii”, w której zamieszczamy wszystkie informacje związane z projektem. ◀

*Urząd Gminy Chorkówka*



Przyjmowanie wniosków w urzędzie gminy

## Zakończono prace remontowo-budowlane w Sulistrowej

**Z**akończyły się prace przy remoncie i przebudowie remizy OSP w Sulistrowej. Zgodnie z umową podpisaną z firmą wyłonioną w drodze przetargu wykonano dach, a także podwieszane

sufity oraz nową elewację. Przeprowadzono również remont instalacji elektrycznej i ogromowej. Koszt prac wyniósł 153 150,21 zł. ◀

*Urząd Gminy Chorkówka*



Remiza OSP przed remontem



Remiza OSP po remoncie

## Budowa parkingu przy Domu Ludowym w Żęglcach

**P**rzy Domu Ludowym w Żęglcach zakończono prace przy budowie parkingu, na którym ułożona została kostka. Na części placu przeznaczonej do przejazdu, a także celów parkingowych

położono 561,950 m kw nawierzchni asfaltowej. Koszt wykonania parkingu wyniósł ponad 26 tys. zł. ◀



Dom Ludowy w Żęglcach



Parking przy Domu Ludowym



## Remonty dróg na terenie gminy

**N**a terenie dziesięciu miejscowości w gminie Chorkówka wykonano remonty dróg. W ramach prac w zależności od stopnia zniszczenia drogi położone zostały nowe dywaniki asfaltowe tj. warstwa wiążąca i ścieralna. Na części dróg dodatkowo zastosowano dziesięciocentymetrową podbudowę z tłucznia. Remontami objęte zostały drogi w: Bóbrce 965 m kw, Chorkówce 706 m kw, Draganowej dwa odcin-

ki, w sumie 321 m kw, Faliszówce 621 m kw, Świerzowej P. także dwa odcinki o łącznej długości 1569 m kw, Szczepańcowej 706 m kw oraz dwa odcinki drogi w Zręczynie o łącznej długości 2248,8 m kw (remontem objęte zostały pobocza), Kobyłanach 942 m kw, Poraju 557 m kw, Żegłcach 798 m kw. W sumie wyremontowano 9,433 km dróg. Koszt remontów wyniósł blisko 444 tys. zł. ►

*Urząd Gminy Chorkówka*



Wyremontowany odcinek w Bóbrce



Wyremontowany odcinek w Chorkówce



Wyremontowany odcinek w Draganowej



Wyremontowany odcinek w Faliszówce



Wyremontowany odcinek w Kobyłanach



Wyremontowany odcinek w Kobyłanach



Wyremontowany odcinek w Poraju



Wyremontowany odcinek w Świerzowej Polskiej



Wyremontowany odcinek w Szczepańcowej



Wyremontowany odcinek w Zręcinie



Wyremontowany odcinek w Zręcinie



Wyremontowany odcinek w Żęglcach

## Zbiórka odpadów azbestowych w roku 2016

**W** 2016 roku usuwaniem azbestu na terenie gminy Chorkówka zajmowało się Przedsiębiorstwo Usługowo-Budowlane T-Tel Tomasz Wieczorka z Bielsko Białej. W ramach realizacji zadania pn.: „Usuwanie odpadów azbestowych z terenu gminy Chorkówka-2016r.” firma wyłoniona w ramach zapytania ofertowego, zajęła się odebraniem i przetransportowaniem do unieszkodliwiania wyrobów zawierających azbest. Zadanie zostało zrealizowane z wykorzystaniem dofinansowania na podstawie umowy z Wojewódzkim Funduszem Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Rzeszowie. Łącznie usunięto z terenu gminy 91,5 tony odpadów azbestowych w postaci płyt eternitowych z 44 posesji. Koszt zadania wyniósł 28 252,46 zł, z czego 17 224,40 zł to środki uzyskane z dofinansowania przez Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, w tym: 10 132,00 zł z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska

i Gospodarki Wodnej, 7 092,40 zł z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Rzeszowie a 11 028,06 zł to środki własne gminy.

Przypominamy właścicielom nieruchomości z terenu gminy Chorkówka, że wnioski w zakresie odbioru i unieszkodliwiania odpadów azbestowych (płyty eternitowe) można składać w tutejszym urzędzie, po wcześniejszym ich demontażu. Wnioski są do pobrania na stronie urzędu w zakładce E-URZĄD/OCHRONA ŚRODOWISKA.

Odbiór odpadów azbestowych realizowany jest raz do roku, w miesiącach letnich (czerwiec, lipiec), zgodnie z kolejnością złożonych wniosków. Ilość odebranych odpadów w danym roku zależy od środków finansowych jakimi gmina dysponuje na ten cel. ◀

*Urząd Gminy Chorkówka*

## Duży sukces młodzieżowych drużyn pożarniczych OSP dziewcząt na turnieju powiatowym

**20** czerwca 2016 r. na stadionie sportowym w Lubatówce przeprowadzono III Sportowo Pożarniczy Turniej Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych Ochotniczych Straży Pożarnych powiatu krośnieńskiego, w którym udział wzięło: 5 MDP chłopców i 6 MDP dziewcząt. Komisję sędziowską stanowili funkcjonariusze Komendy Miejskiej PSP w Krośnie i druhowie OSP z terenu gminy Miejsce Piastowe, a sędzią głównym zawodów był mł. bryg. Marek Fejkiel. Zawody rozegrane zostały w konkurencjach: sztafeta 400 m dla MDP, rozwinięcie bojowe dla MDP, musztra, konkurencja „Dystynkcja”, konkurencja „Rzucamy do celu”.

Gminę Chorkówka w zawodach tych reprezentowały drużyny MDP OSP dziewcząt ze Szczepańcowej i Kobylan, które w końcowej klasyfikacji odniosły bardzo duży sukces, zajmując odpowiednio I i II miejsce. Zawody zorganizowane zostały przez Zarząd Oddziału Powiatowego ZOSP RP w Krośnie, przy wydatnej pomocy Starostwa Powiatowego w Krośnie i Wojewódzkiego Ośrodka Ruchu Drogowego w Krośnie, które ufundowały puchary i nagrody rzeczowe. Dziewczętom z naszych OSP gratulujemy odniesionych sukcesów. ◀

*Kazimierz Gładysz*

*Prezes Zarządu Oddziału Gminnego ZOSP RP w Chorkówce*





## Informacja dotycząca objazdów związanych z budową mostów w Draganowej

Trwają prace związane z realizacją zadania „Przebudowa trzech mostów nad potokiem Iwełka w ciągu drogi powiatowej nr 1993R Sulistrowa-Draganowa-Głojsce”. Firma Strabag Sp. z o.o. wyłoniona w drodze przetargu przez starostwo powiatowe, które jest zarządcą mostów, wprowadziła od 4 sierpnia br. czasową organizację ruchu. Przewiduje się, iż ograniczenia potrwać do 15 grudnia br. Objazd od miejscowości Sulistrowa odbywa się następującymi drogami:

- drogą powiatową nr 1896R Krosno-Kobylany-Toki do m. Kobylany,
- drogą powiatową nr 1992R Kobylany-Wietrzno do m. Wietrzno,
- drogą powiatową nr 1956R Zręcin-Wietrzno-Zboiska do m. Zboiska,
- drogą krajową K19 do m. Dukla,
- drogą wojewódzką nr 993R Nowy Żmigród - Dukla do m. Głojsce.

Dla ruchu lokalnego do 3,5 t umożliwiony będzie objazd drogą gminną (nawierzchnia tłuczniowa) o szerokości 3,5 m w m. Draganowa przebiegająca przed mostem nr I i mająca wylot za mostem nr II.



Trasa objazdu oraz miejsca prowadzonych robót są oznakowane zgodnie z projektem organizacji ruchu. ◀

Urząd Gminy Chorkówka

## Wsparcie z Fundacji PGNiG

W ramach projektu „POPRAWA BEZPIECZEŃSTWA PRACY STRAŻAKÓW POPRZEZ ZAKUP 12 KOMPLETÓW UBRAŃ KOSZAROWYCH”, nasza jednostka otrzymała z Fundacji PGNiG im. Ignacego Łukasiewicza dofinansowanie w wysokości 2 530 00 złotych. Tym samym, zakupiliśmy 12 kompletów ubrań koszarowych składających się z bluzy, spodni, kamizelki i czapki dla Kobiecej Drużyny Pożarniczej. Cała wartość projektu wynosiła 2 538,00 zł., z czego oprócz wspomnianych środków Fundacji 2 530 00 zł., 8 zł to wkład własny.

Celem projektu była poprawa bezpieczeństwa pracy strażaków - ochotników: ochrona zdrowia i życia członków ochotniczych straży pożarnych w gminie Chorkówka, poprawa bezpieczeństwa publicznego - ochrona zdrowia, życia ludzkiego oraz mienia a także wzrost skuteczności działań ratowniczych.



Adresaci projektu to strażacy jednostki OSP Chorkówka - Kobięca Drużyna Pożarnicza oraz mieszkańcy gminy Chorkówka. ◀



Prezes OSP Chorkówka  
Mieczysław Paluch

## Wakacje, okresem licznych remontów w szkołach i placówkach oświatowych

W celu poprawy bezpieczeństwa i komfortu pracy w nowym roku szkolnym, w okresie wakacji, w budynkach oświatowych zostały przeprowadzone liczne remonty, prace naprawcze, konserwatorskie i porządkowe. Prace o największym znaczeniu dla placówek oraz te najbardziej kosztowne, wykonane w okresie lipiec-sierpień br., prezentujemy poniżej:

*Zespół Szkół i Placówek w Bóbrce:* remont biblioteki szkolnej, remont sanitariatów,

*Zespół Szkół w Chorkówce:* przebudowa kuchni i sanitariatów w istniejącym budynku szkolnym, przeznaczenie części klas lekcyjnych na sale przedszkolne (od 1 września br. przedszkole funkcjonuje w budynku szkoły podstawowej),

*Szkoła Podstawowa w Draganowej:* odnowienie zewnętrznej elewacji budynku szkolnego,

*Szkoła Podstawowa w Faliszówce:* budowa boiska szkolnego ▶



Sala przedszkolna w ZS w Chorkówce



Szkoła Podstawowa w Draganowej



obejmująca niwelację terenu, wykonanie drenażu, wysianie trawy, malowanie szatni szkolnej,

*Szkoła Podstawowa w Kobylanach:* remont parkietu w czterech salach lekcyjnych i w sali gimnastycznej, zaadaptowanie na potrzeby oddziału przedszkolnego dodatkowego pomieszczenia,

*Zespół Szkół Publicznych w Kopytowej:* instalacja kolektorów słonecznych,

*Szkoła Podstawowa w Leśniówce:* w miesiącu wrześniu zostanie wykonany remont części szkolnego ogrodu,

*Szkoła Podstawowa w Szczepańcowej:* przeprowadzenie gruntownego remontu korytarza na piętrze,

*Zespół Szkół w Świerzowej Polskiej:* czyszczenie i malowanie dachu na budynku kotłowni oraz części dachu nad salą gimnastyczną,

*Szkoła Podstawowa w Zręcinie:* remont posadzki oraz malowanie szatni przeznaczonej dla klas 0-III, zainstalowanie systemu bezpieczeństwa odcinającego gaz w szkolnej kotłowni,

*Szkoła Podstawowa im. Karola Klobassy-Zrenckiego w Żeglach:* malowanie kilku sal lekcyjnych oraz części korytarza głównego,

*Gimnazjum im. Ignacego Łukasiewicza w Świerzowej Polskiej:* remont sali do zajęć technicznych i artystycznych,

*Gimnazjum im. Jana Pawła II w Zręcinie:* remont autobusu szkolnego, wykonanie odwodnienia fundamentów od strony północnej budynku, odmalowanie sal lekcyjnych, szatni, korytarzy na parterze oraz w suterenach, pomieszczeń socjalnych, odmalowanie szkolnej stołówki oraz pomieszczeń kuchennych,

*Samorządowe Przedszkole w Zręcinie:* odnowienie stolarki drzwiowej w pomieszczeniach magazynowych oraz w pomieszczeniach bloku kuchennego, remont parkietów w trzech salach zabaw.

Ponadto we wszystkich placówkach przeprowadzono szereg drobnych napraw i wiele prac gospodarczych.◀

*ZEAS Chorkówka*

*Na podstawie informacji przekazanych przez dyrektorów szkół i placówek oświatowych.*



Sala oddziału przedszkolnego w SP w Kobylanach



Odnowiony korytarz w SP w Szczepańcowej

## Gminne Zawody Sportowo - Pożarnicze jednostek OSP w Faliszówce

4 września 2016r. na stadionie sportowym w Faliszówce przeprowadzone zostały Gminne Zawody Sportowo - Pożarnicze jednostek OSP z terenu gminy Chorkówka. W zawodach wzięła udział rekordowa liczba drużyn, reprezentujących poszczególne OSP. W grupie „A” mężczyzn reprezentowane były wszystkie 15 jednostek, w grupie „C” kobiet udział wzięło 5 drużyn, w kategorii młodzieżowych drużyn pożarniczych chłopców reprezentowanych było 7 OSP, natomiast w kategorii MDP dziewcząt startowało 5 drużyn. Zawody zorganizowane zostały przez Zarząd Oddziału Gminnego ZOSP RP w Chorkówce, przy wydatnej pomocy jednostki OSP Faliszówka na czele z Prezesem OSP dh Danielem Szymbarą, wiceprezesem OSP dh Ireneuszem Szczepanikiem, naczelnikiem dh Michałem Węgrzynowskim oraz Koła Gospodyń Wiejskich w Faliszówce na czele z przew. Teresą Kuźniarowicz. Dużej pomocy w przygotowaniu stadionu oraz urządzeniu torów do przeprowadzenia konkurencji pożarniczych udzielili druhowie z OSP Poraj. Także dużą pomoc organizacyjno - techniczną tradycyjnie uzyskano ze strony Gminnego Ośrodka Kultury w Chorkówce. Celem corocznie organizowanych zawodów jest m.in. mobilizowanie druhow do intensywnego szkolenia pożarniczego, zmierzającego do skutecznego prowadzenia akcji ratowniczo - gaśniczych, ocena stanu wyszkolenia pożarniczego oraz popularyzacja wśród społeczeństwa zagadnień ochrony przeciwpożarowej. Zawody we wszystkich grupach przeprowadzono zgodnie do zasad ustalonych regulaminem zawodów sportowo - pożarniczych OSP i po raz pierwszy w historii konkurencja ćwiczenia bojowego przeprowadzona została przy wykorzystaniu motopomp pożarniczych typu Tohatsu. Komisję sędziowską stanowili funkcjonariusze KM PSP w Krośnie oraz druhowie OSP z gminy Rymanów. Sędzią głównym zawodów był bryg. Paweł Gaj, kierownikiem sekretariatu asp. Urszula

Rędziniak, Komendantem zawodów druh Adam Łukaszewski, spikerem Dyrektor GOK w Chorkówce dh Bogusław Pacek. W zawodach udział wzięli zaproszeni goście, m.in. Prezes Zarządu Oddziału Powiatowego ZOSP RP w Krośnie dh Jan Kilar, Honorowy Sekretarz Zarządu Oddziału Powiatowego ZOSP RP st. bryg. w st. spocz. dh Mieczysław Prugar, Komendant Miejski PSP w Krośnie st. bryg. Krzysztof Korzec, Wójt Gminy Chorkówka Andrzej Koniecki oraz jego zastępca Dariusz Bator, radny Rady Gminy Chorkówka Stanisław Cebula. Otwarcia zawodów, powitania uczestników i zaproszonych gości dokonał Prezes Zarządu Oddziału Gminnego ZOSP RP w Chorkówce dh Kazimierz Gładysz. Zwycięzcy zawodów za miejsca od 1 do 3 otrzymali z rąk Wójta Gminy i Prezesa Zarządu Oddziału Gminnego okazałe puchary oraz ▶



Zwycięzcy w kat. MDP Chłopców - kapitanowie drużyn



dypłomy, zaś pozostali uczestnicy dypłomy za udział w zawodach. Najmłodszymi uczestnikami zawodów zostali: w grupie MDP dziewcząt Paulina Wojnar z OSP Szczepańcowa i w grupie MDP chłopców Krzysztof Łukaszewski z OSP Leśniówka, którzy z rąk organizatorów otrzymali strażackie maskotki i okolicznościowe dypłomy. Zawody przebiegły przy pięknej, słonecznej pogodzie, w uroczym miejscu i przy licznie zgromadzonej publiczności.

Wyniki turnieju:

*MDP Dziewczęta:* I Miejsce - Chorkówka, II Miejsce - Szczepańcowa, III Miejsce - Faliszówka

*MDP Chłopcy:* I Miejsce - Leśniówka, II Miejsce - Kobylany, III Miejsce - Sulistowa

*Seniorzy Grupy C Kobiety:* I Miejsce - Chorkówka, II Miejsce - Kobylany, III Miejsce - Szczepańcowa

*Seniorzy Grupa A Mężczyźni:* I Miejsce - Leśniówka, II Miejsce - Chorkówka, III Miejsce - Kobylany

Wyniki oraz punktacja na stronie [www.chorkowka.pl](http://www.chorkowka.pl) ◀

Prezes Zarządu Oddziału Gminnego ZOSP RP w Chorkówce  
Kazimierz Gładysz



Zwycięzcy w kat. MDP Dziewczyny - kapitanowie drużyn



Zwycięzcy w kat. OSP grupa A Mężczyźni - kapitanowie drużyn



Zwycięzcy w kat. OSP grupa C Kobiety - kapitanowie drużyn

## „Młodzi Przemocy - NIE” - konkurs plastyczny

Zespół Interdyscyplinarny ds. Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie i Ochrony Ofiar Przemocy w Rodzinie, działający na terenie gminy Chorkówka, ogłosił międzyszkolny konkurs plastyczny pod hasłem „Młodzi Przemocy - NIE”. Konkurs miał na celu nie tylko zaangażowanie dzieci i młodzieży do twórczej pracy, ale przede wszystkim rozpowszechnienie informacji dotyczących przeciwdziałania przemocy w rodzinie, której często ofiarą są dzieci. W konkursie plastycznym udział wzięli uczniowie z gimnazjum w Kopytowej i Świerzowej Polskiej, a także uczniowie szkół podstawowych w Kopytowej, Faliszówce, Chorkówce i Kobylanach. 13 czerwca br. jury konkursu spośród 31 konkursowych prac wybrało te, które ich zdaniem najlepiej ukazały problematykę, będącą przedmiotem konkursu.

Nagrody oraz wyróżnienia zdobyli; **kat. gimnazjum:** I miejsce Monika Trznadel - ZSP - Gimnazjum Kopytowa, II miejsce Amelia Motyka ▶



Laureaci konkursu







ZSP - Gimnazjum Kopytowa, III miejsce Natalia Kielar - Gimnazjum Świerzowa Polska **Wyróżnienie:** Aleksandra Boruta - Gimnazjum Świerzowa Polska.

**kat. szkoła podstawowa:** I miejsce Paulina Torek - SP Kobylany, II miejsce Aleksandra Stryczniewicz - ZS Chorkówka, III miejsce Katarzyna Majcher - ZS Chorkówka **Wyróżnienie:** Dominika Bogusz - ZS

Chorkówka.

Wszystkie prace zostały wyeksponowane w sali GOK-u, a nagrodzone wydrukowane w formie plakatów. ◀

*Małgorzata Guzik*

*Przewodnicząca Zespołu Interdyscyplinarnego*



## Nagrody Wójta dla najlepszych absolwentów

**K**olejne wakacje za nami. Czas spędzony na dobrej zabawie, pełen beztroskiego młodzieńczego szaleństwa szybko mija. Zanim jednak bohaterzy naszego artykułu mogli oddać się beztrosce, musieli mocno pracować przez dziesięć miesięcy roku szkolnego, by osiągnąć jak najlepsze wyniki. Kiedy nadeszła pora na odebranie świadectw, wielu uczniów z dumą prezentowało swoje osiągnięcia. Jak co roku wójt Andrzej Koniecki, uhonorował najzdolniejszych absolwentów klas trzecich gimnazjum praktycznymi nagrodami, które mamy nadzieję spełnią swoją rolę w nowym roku szkolnym. W dzień zakończenia roku szkolnego Wójt Gminy Chorkówka Andrzej Koniecki oraz Dyrektor ZEAS w Chorkówce Gabriela Nizianty udali się do gimnazjów gminnych, by wręczyć nagrody oraz osobiście pogratulować wyników w nauce, wszystkim uczniom, a także nauczycielom, którzy także mają spory wkład w to, jakie wyniki osiągnęli ich wychowankowie. Wiedza, którą zdobyli uczniowie gminnych gimnazjów na pewno nie pójdzie w las.

Wszystkim uczniom, zarówno tym, dla których to już kolejny rozpoczęty rok szkolny jak i tym, którzy dopiero zaczynają swoją przygodę ze szkolną ławką życzymy samych piątek i szóstek, wzorowego zachowania i sporo radosnych dni. Mimo, że to dopiero początek szkoły pamiętajcie jeszcze tylko wrzesień, październik, listopad ... czerwiec i: „Wakacje, znów będą wakacje. Na pewno mam rację wakacje będą znów!” (Kabaret OT.TO).

Laureaci Nagrody Wójta:

- **Gimnazjum im. I. Łukasiewicza w Świerzowej Polskiej:** Paulina Brzozowska, Klaudia Dubis, Weronika Gajewska, Patrycja Panaś, Luiza Telma, Karol Janocha

- **Gimnazjum im. Jana Pawła II w Zręcinie:** Bogumiła Borek, Kinga Uliasz, Michał Soboń, Wojciech Trybus

- **ZSP Gimnazjum im. Jana Pawła II w Kopytowej:** Aleksandra Baran, Roksana Godzisz, Dominika Janik, Eliza Pudło. ◀

*Urząd Gminy Chorkówka*



Laureaci z Gimnazjum im. I. Łukasiewicza w Świerzowej P.



Laureaci z Gimnazjum im. Jana Pawła II w Zręcinie



Laureaci z ZSP - Gimnazjum im. Jana Pawła II w Kopytowej



Uczniowie z Gimnazjum im. Jana Pawła II w Zręcinie



## Wieczór sobótkowy

20 czerwca 2016 r. przy Zespole Szkół w Chorkówce po raz drugi odbył się Wieczór Sobótkowy, zorganizowany przez Radę Rodziców. Na początku Pani Dyrektor powitała wszystkich zebranych i przedstawiła tradycje związane z Sobótkami. Uroczystość uświetnił występ dzieci z ZS Chorkówka. Maluchy wierszem i piosenką podziękowały TATUSIOM za ich codzienny trud i miłość. Program obejmował m.in. obrzędy Nocy Świętojańskiej - rozpalenie tradycyjnego ogniska wraz z pieczeniem kiełbasek, plecenie wianków z polnych kwiatów czy ziół, śpiewanie tradycyjnych pieśni przy ognisku. W międzyczasie odbyło się kilka zawodów sportowych, m.in. mecz tatusiowie kontra synowie (wygrana tatusiów), przeciąganie liny (tym razem lepsze okazały się dzieci), strzelanie z łuku do celu, bieg na czas w worku, slalom z oponą, czy marsz czwórek na wspólnych „nartach” - konkurencja trudna ale wywołała sporo radości i śmiechu zarówno wśród uczestników jak i obserwatorów. Gościliśmy również strażaków z OSP Chorkówka, którzy zaprezentowali swój sprzęt jak i swoje umiejętności. Gdy już zapadł zmierzch nastał czas na zapalenie sobótek - specjalnie wcześniej przygotowanych gałganów nasączonych ropą - efekt niesamowity. Wieczorem także puszczono lampiony prosto do nieba - przy lekkim wietrzyku rozświetlone lampiony wirowały w powietrzu i unosiły się bardzo



daleko. Wszyscy z zainteresowaniem obserwowali to niecodzienne zjawisko. Bardzo dziękujemy za mile spędzony czas, za trud i wysiłek organizatorski wszystkim, którzy przyczynili się do tak sympatycznej i integrującej lokalne środowisko imprezy. ◀

*Katarzyna Kruszelnicka-Kut  
nauczyciel Zespołu Szkół w Chorkówce*

## Piknik rodzinny „Mama, tata i ja”

12 czerwca 2016 roku przy Szkole Podstawowej w Kobylanach odbył się Piknik Rodzinny pod hasłem „Mama, tata i ja”. W organizację tego wydarzenia włączyła się cała społeczność szkolna. Było to możliwe dzięki pomocy sponsorów i zaangażowaniu rodziców. Na piknik przybyli zaproszeni goście: Wójt Gminy Chorkówka - Andrzej Koniecki, Sołtys Wsi - Kazimierz Krężalek, radny Andrzej Wierdak i przedstawiciele organizacji działających na terenie wsi; Maria Solińska, Lucyna Głowa, Izabela Załazińska, Jolanta Dziura, Zofia Koziellec, Jan Mroziński i Marian Niekowal, a także dzieci z Niepublicznej Szkoły Podstawowej w Sulistrowej. Wszystkich przybyłych serdecznie powitała dyrektor Małgorzata Wojtas. Głównym punktem programu były występy uczniów poszczególnych klas. Dzieci śpiewały, tańczyły, recytowały wiersze, przedstawiały inscenizacje, skecze. Największym hitem okazał się pokaz mody i randka w ciemno. To właśnie one dostały największe brawa. Dzieci mogły nieodpłatnie korzystać z wielu atrakcji: dmuchanych zjeżdżalni, trampoliny, przejażdżek konnych, malowania twarzy. Wzięły również udział w rodzinnych konkurencjach sportowych, za które otrzymały dyplomy i drobne nagrody. Duże zainteresowanie wśród publiczności wzbudził pokaz ratownictwa strażaków OSP z Kobylan, polegający na rozcieciu samochodu i ratowaniu osób, które uległy wypadkowi. Swoimi umiejętnościami w dziedzinie pierwszej pomocy popisała się również grupa uczniów z Gimnazjum w Świerzowej Polskiej, którą prowadzi Piotr Drozd. Wielką niespodziankę przygotował dyrektor GOK w Chorkówce - Bogusław Pacek, zapraszając motocyklistów Jędlicza, którzy wjeżdżając z wielką pompą na szkolny plac,



zaprezentowali swoje pojazdy. Uczestnicy imprezy mogli skorzystać z bogato wyposażonego bufetu, przygotowanego przez nauczycieli i rodziców. Piknik Rodzinny był niezwykle udany i wywarł wiele niezapomnianych wrażeń na wszystkich uczestnikach. ◀

*M.Kopacz, M.Krężalek, A.Zajac*

## Narodowe Czytanie powieści „Quo vadis” w Zręcinie

Za nami piąta edycja akcji Narodowe Czytanie, organizowanej przez Prezydenta RP. Tegoroczna lektura „Quo vadis” nawiązywała do obchodzonego właśnie Roku Henryka Sienkiewicza, ustanowionego przez Sejm i Senat, w związku z 170. rocznicą urodzin i 100. rocznicą śmierci pisarza. 3 września „Quo vadis” można było usłyszeć w całym kraju w kilkuset miejscowościach. Jedną z takich miejscowości był Zręcin, w którym o godz. 9.00 na placu przy Aptece im. I. Łukasiewicza Wójt Gminy Chorkówka Pan Andrzej Koniecki rozpoczął tę ogólnopolską akcję. Wśród czytających osób znaleźli się: ks. Proboszcz Wacław Socha, dyr. Gimnazjum im. Jana Pawła II w Zręcinie Paweł Przetacznik, dyr. Szkoły Podstawowej w Zręcinie Mirosław Guzik, dyr. GOK Bogusław Pacek, radny Wojciech Żurkiewicz oraz przedstawiciele Rady Sołectkiej Zręcina. Nie zawiedli nauczyciele Szkoły Podstawowej w Świerzowej i Zręcinie. Swoją interpretację utworu przedstawili także nauczyciele i uczniowie Gimnazjum im. Jana Pawła II, które było inicjatorem zorganizowanej akcji. Nie zabrakło mieszkańców Zręcina i okolicznych miejscowości, którzy odczytywali fragmenty powieści. Każdy z czytających otrzymał podziękowanie z odciskiem otrzymanej z Kancelarii Prezydenta pamiątkowej pieczęci, którą stemplowano przyniesione egzemplarze powieści Quo vadis. Akcji towarzyszył kiermasz taniej książki i liczne konkursy dotyczące twórczości Henryka Sienkiewicza. Nie lada wyzwaniem było ułożenie płonącego

Koloseum z puzzli. Składamy serdeczne podziękowanie wszystkim, którzy włączyli się w przygotowanie tej inicjatywy, a zwłaszcza gimnazjalistom, którzy swoim strojem przenieśli nas w odległe czasy Nerona. ◀

*Katarzyna Rucyk  
koordynator  
Narodowego Czytania w Zręcinie*



## Rok szkolny 2016/2017 rozpoczęty

Po dwóch miesiącach przerwy wakacyjnej, uczniowie wracają do swoich szkolnych obowiązków. W naszej gminie nowy rok szkolny rozpocznie 193 dzieci w oddziałach przedszkolnych przy szkołach podstawowych, 860 uczniów szkół podstawowych, 411 uczniów gimnazjów oraz 174 przedszkolaków.

Nowy rok szkolny niesie ze sobą wiele zmian. Od września tego roku do odbycia rocznego przygotowania przedszkolnego zobowiązane są wszystkie dzieci sześciolatnie, a także chętne pięciolatki. Dzieciom pięcioletnim i czterolatkom gmina ma obowiązek zapewnić miejsce w przedszkolach. Klasa szósta szkoły podstawowej nie będzie przystępowała do sprawdzianu po klasie szóstej i w przyszłym roku będzie kontynuowała naukę w klasie siódmej szkoły podstawowej. Po raz ostatni gimnazja w swoich murach goszczą try roczniki uczniów. Od przyszłego roku

szkolnego rozpocznie się wygaszanie gimnazjów, a zatem nie będzie naboru do klasy pierwszej.

Zgodnie z kalendarzem nowego roku szkolnego najbliższa, zimowa przerwa świąteczna rozpocznie się 23 grudnia i potrwa do ostatniego dnia roku. Ferie zimowe dla województwa podkarpackiego przypadają na okres od 16 do 29 stycznia 2017 r. Wiosenna - wielkanocna przerwa świąteczna będzie od 13 do 18 kwietnia. Również w kwietniu uczniom trzecich klas gimnazjum przyjdzie zmierzyć się z egzaminem gimnazjalnym.

Obecny rok szkolny zakończy się 23 czerwca, a potem znów wymarzone WAKACJE! ◀

*Zespół Ekonomiczno-Administracyjny Szkół  
w Chorkówce*

## Gminna edycja Narodowego Czytania

W okolicznościach pięknej przyrody, przy słonecznej pogodzie odbyła się gminna edycja Narodowego Czytania. Dzięki uprzejmości Andrzeja Kołdera, który udostępnił organizatorom park przy Muzeum Kultury Szlacheckiej w Kopytowej, uczestnicy na świeżym powietrzu, wśród zieleni i kwiatów, mogli posłuchać nie tylko fragmentów powieści czytanej przez zaproszonych przez wójta Andrzeja Konieckiego gości, ale także interesującego wykładu, który specjalnie na tę okoliczność przygotował Jerzy Szczur. Pan Jerzy z niezwykłą pasją przedstawił obecnym losy Henryka Sienkiewicza, który „wcielił w siebie ducha narodu”. Po prelekcji odczytano fragmenty powieści. Jako pierwszy wystąpił Wojciech Kołder, syn gospodarza obiektu, tuż po nim wójt Andrzej Koniecki, następnie przewodniczący RG Maciej Sekuła, a także dyrektor ZEAS Gabriela Nizianty, dyrektor GOK Bogusław Pacek oraz dyrektorzy szkół Aneta Munia-Skrzęta i Włodzimierz Paluch. W przerwie między czytaniem przygrywał dla wszystkich zespół 50 Plus, który przygotował melodie narodowe, patriotyczne oraz szlagiery filmowe. Do współorganizacji przyłączyli się także nauczyciele i uczniowie Zespołu Szkół Publicznych w Kopytowej. Uczniowie pod opieką pedagogów przygotowali program artystyczny, dekoracje, a także kotyliony. Zadbali również o to, by goście powitać smacznymi domowymi ciasteczkami. Dzięki kostiumom, które także przygotowali na tę okoliczność wszyscy mogli poczuć się jak na uczcie u Nerona. Uczestnicy czytania wsłuchiwali się z zainteresowaniem zarówno w prelekcję Pana Jerzego jak i w interpretację

poszczególnych fragmentów powieści „Qvo vadis”. Dowodem na to były odpowiedzi na pytania konkursowe, których udzielili, a za które otrzymali książki. Zarówno na początku jak i na zakończenie spotkania głos zabrał Pan Andrzej Kołder, a także Wójt Gminy Chorkówka Andrzej Koniecki. Panowie dziękowali wszystkim za przybycie, za miłą atmosferę i za to, że tak wiele osób niedzielne popołudnie postanowiło spędzić na wspólnym czytaniu. ◀

*Urząd Gminy Chorkówka*



## Program integracji społeczności romskiej w Polsce na lata 2014-2020

W tym roku 13 uczniów romskich objętych zostało pomocą w ramach realizowanego przez Gminę Chorkówka oraz Zespół Szkół Publicznych w Kopytowej Programu integracji społeczności romskiej w Polsce.

Podstawowym celem zadań realizowanych w ramach Programu jest poprawa stanu edukacji wśród Romów zamieszkujących na terenie Gminy Chorkówka poprzez zwiększenie współczynnika ukończenia szkoły, poprawę frekwencji oraz wyników nauczania dzieci i młodzieży romskiej, pomoc młodzieży w kontynuowaniu nauki w szkołach ponadgimnazjalnych oraz wzmocnienie koleżeńskich i społecznych kontaktów pomiędzy dziećmi romskimi i polskimi.

Zadania w ramach Programu integracji społeczności romskiej w Polsce na lata 2014-2020 finansowane lub dofinansowane są z rezerwy celowej budżetu państwa, której dysponentem jest minister właściwy do spraw oświaty i wychowania.

W bieżącym roku w ramach Programu Zespół Szkół Publicznych w Kopytowej realizuje 4 zadania:

1. „Zajęcia integracyjne dla dzieci romskich i polskich w ramach

**Koła Przyjaciół Romów ROMANO IŁO**” - wartość przyznanej dotacji to kwota 11 550,00 zł. Główny cel to organizacja Dnia Roma z licznymi konkursami i nagrodami, organizacja wycieczki integracyjnej, zakup materiałów i pomocy dydaktycznych służących potrzebom Koła. Termin zakończenia realizacji zadania - 31.12.2016 r.

2. „**Ubezpieczenie od nieszczęśliwych wypadków dzieci romskich uczęszczających do Zespołu Szkół Publicznych w Kopytowej**”. Łączna kwota dofinansowania - 650,00 zł. Termin zakończenia realizacji zadania - 31.10.2016 r.

3. „**Zakup podręczników i zeszytów ćwiczeń dla uczniów romskich uczęszczających do Zespołu Szkół Publicznych w Kopytowej**”. Wartość dotacji - 1 300,00 zł. Termin zakończenia realizacji zadania - 31.10.2016 r.

4. „**Zakup przyborów szkolnych dla uczniów romskich uczęszczających do Zespołu Szkół Publicznych w Kopytowej**”. Kwota dotacji - 1 950,00 zł. Termin zakończenia realizacji zadania - 31.10.2016 r.

Łączna wartość dotacji w 2016 r. to 15 450,00 zł. ◀

*Zespół Ekonomiczno-Administracyjny Szkół w Chorkówce*



## Podsumowanie Amatorskiej Ligi Piłki Siatkowej

**10** czerwca br. w sali sportowej przy ZSP w Kopytowej odbyło się podsumowanie Amatorskiej Ligi Piłki Siatkowej. W spotkaniu uczestniczyły trzy najlepsze drużyny, które zajęły miejsca od I do III, wśród nich dwa zespoły z gminy Chorkówka. Przed przystąpieniem do wręczenia pamiątkowych pucharów, zawodnicy z SKM Kopytowa oraz Stabilizator Świerzowa Polska, zmierzili się na parkiecie, rozgrywając mecz siatkówki. Po meczu wręczono puchary ufundowane przez starostę krośnieńskiego, a także nagrody rzeczowe, które ufundował GOK w Chorkówce.

Najlepszym drużynom puchary oraz nagrody wręczyli: Łukasz Aszklar – Przewodniczący Powiatowej Rady Zrzeszenia LZS, Bogusław Pacek – Dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Chorkówce, a także Włodzimierz Paluch - Dyrektor ZSP w Kopytowej.

W Amatorskiej Lidze Piłki Siatkowej w sezonie 2015/2016 udział

wzięło 8 drużyn z: Kopytowej, Świerzowej Polskiej, Przybówki, Krościenka Wyżnego, Jedlicza, Wrocławki, Korczyny oraz Krosna - Suchodołu. Najlepszą drużyną ligi została SKM Kopytowa, pod kierownictwem kapitana Tomasza Muni, która wygrała 24 mecze, w czterech uległa przeciwnikowi. Drugie miejsce wywalczyła drużyna z LZS Przybówka, której przewodniczył kapitan Piotr Witkoś. Trzecią pozycję zdobyła drużyna Stabilizator ze Świerzowej Polskiej, której kapitanem jest Piotr Kozubal.

Koordinatorem rozgrywek był Grzegorz Węgrzynowski, zawodnik drużyny Stabilizator Świerzowa Polska.

Naszym sportowcom serdecznie gratulujemy i życzymy kolejnych spektakularnych wygranych, a także sukcesów w następnych rozgrywkach. ◀

*Urząd Gminy Chorkówka*



## Gminny Turniej Piłki Nożnej o Puchar Wójta Gminy Chorkówka

**N**a stadionie LKS „Tęcza” Zręcin 2 i 3 lipca 2016r. odbył się Turniej Piłki Nożnej o Puchar Wójta Gminy Chorkówka. W turnieju wzięło udział 10 LKS z terenu Gminy Chorkówka. Wyniki spotkań:

**Grupa III (sobota 2 lipca):** KS Szczepańcowa - Jasiołka Świerzowa P. 1:1 (0:2), Nafciarz Bóbrka - Tęcza Zręcin 0:3, KS Szczepańcowa - Nafciarz Bóbrka 0:1, Jasiołka Świerzowa P. - Tęcza Zręcin 0:1, KS Szczepańcowa - Tęcza Zręcin 4:2, Jasiołka Świerzowa P. - Nafciarz Bóbrka 0:1

**Grupa I (niedziela 3 lipca):** Błękitni Żeglice - Orzeł Faliszówka 0:4, Orzeł Faliszówka - Polonia Kopytowa 0:0 (7:8), Błękitni Żeglice - Polonia Kopytowa 1:1

**Grupa II (niedziela 3 lipca):** Sparta Draganowa - Nafta Chorkówka 0:0 (3:2), Nafta Chorkówka - Victoria Kobylany 1:0, Sparta Draganowa

- Victoria Kobylany 1:0

**Półfinał - 3 lipca:** Orzeł Faliszówka - Tęcza Zręcin 0:2, Sparta Draganowa - Nafciarz Bóbrka 0:2

**Finał - 3 lipca:** Orzeł Faliszówka - Sparta Draganowa 3:0, Tęcza Zręcin - Nafciarz Bóbrka 0:0 (3:2)

**Klasyfikacja końcowa:** I miejsce - Tęcza Zręcin, II miejsce - Nafciarz Bóbrka, III miejsce - Orzeł Faliszówka, IV miejsce - Sparta Draganowa. Zwycięzcą Turnieju została drużyna LKS „Tęcza” Zręcin, która otrzymała okolicznościowy puchar i komplet strojów piłkarskich. Za zajęcie II miejsca w Turnieju drużyna otrzymała komplet spodenek piłkarskich. Natomiast komplet getrów piłkarskich otrzymała drużyna, która zdobyła III miejsce. Nagrodą za IV miejsce była koszulka i spodnie bramkarskie. Wszystkie drużyny, które wzięły udział w turnieju ▶





otrzymały piłki nożne i dyplomy. Wyróżniono również piłkarzy: Andrzeja Kuryja z LKS „Nafciarz” Bóbrka oraz Damiana Wąchałę z LKS „Tęcza” Zręcina. Nagrody rzeczowe ufundowane zostały przez Gminny Ośrodek Kultury w Chorkówce. Gratulacje uczestnikom turnieju złożyli oraz nagrody zwycięzcom wręczyli: Andrzej Koniecki - Wójt Gminy Chorkówka, Mieczysław Czelny - Wiceprzewodniczący

Rady Gminy oraz Jan Żolna - wiceprezes klubu LKS „Tęcza” Zręcina. Głównym organizatorem turnieju był Klub Sportowy „Tęcza” Zręcina przy współpracy GOK-u w Chorkówce. ◀

*GOK w Chorkówce*

## XI Przegląd Zespołów Śpiewaczych i Kapel Ludowych

**XI** Przegląd Zespołów Śpiewaczych i Kapel Ludowych odbył się 10 lipca 2016r. w Chorkówce. Na zaproszenie organizatora - Gminnego Ośrodka Kultury w Chorkówce na przegląd przybyły zespoły, które zaprezentowały się na scenie: Ludowy Zespół Pieśni i Tańca „Bobrzanie” z Bóbrki, „Mali Łęczanie” i „Łęczanie” z Łęka Dukielskich, „Nadzieja” i Kapela Podwórkowa, „Stara Wiara” ze Zręcina, „Seniorzy” ze Świerzowej P., „Budziwojce” z RDK Rzeszów (filia Budziwój), „Magurzanki” z Nowego Żmigrodu, „Rymanowianie” z Rymanowa, „Jarzębina” z Piotrówki, „Tarnowcoki” z Tarnowca, „Magnolia” z Podniebysła, „Jutrzenka” z Kopytowej, „Chorkowianie” z Chorkówki, „Kapela 50 Plus” (dział. przy GOK-u w Chorkówce). Każdy zespół otrzymał z rąk Bogusława Packa - dyrektora GOK-u pamiątkowy dyplom i kronikę.

W imprezie uczestniczyli: Andrzej Koniecki Wójt Gminy ▶



„Nadzieja” ze Zręcina i Kapela Podwórkowa „Stara Wiara”



„Seniorzy” ze Świerzowej Polskiej



„Budziwojce” z Rzeszowa (Budziwój)



„Magurzanki” z Nowego Żmigrodu



„Rymanowianie” z Rymanowa



LZPiT „Bobrzanie” z Bóbrki



„Mali Łęczanie” z Łęka Dukielskich



„Łęczanie” z Łęka Dukielskich



Chorkówka, Dariusz Bator zastępca wójta, Maciej Sekuła Przewodniczący Rady Gminy Chorkówka, Stanisława Bator skarbnik gminy, Aleksander Mercik etatowy członek Zarządu Powiatu, Grażyna Ostrowska ze Starostwa Powiatowego w Krośnie, Kazimierz Gładysz radny powiatu, Stanisław Chochołek Wiceprezes Zarządu LGD „Kraina Nafty” z Miejsca Piastowego, Natalia Kuliga - Helnarska kierownik Biura LGD oraz radni gminy Chorkówka: Zofia Munia, Tadeusz Malik, Edward Szwedo, Adam Łukaszewski, Jacek Buczyński. Przegląd zakończyła wspólna zabawa taneczna przy dźwiękach muzyki disco polo z Kamilem Suskim. Imprezie towarzyszyły wystawy rękodzielniczków: serwety szydełkowe Grażyny Boczar - Wolańskiej, Krystyny Krzywdy, Danuty Kurdziel, Michaliny Liwosz, Teresy Świętnickiej, haft richelieu Zofii Bourne, decoupage Koła Gospodyń Wiejskich z Leśniówki oraz stoisko z poradami pielęgnacyjno makijażowymi Firmy Mary Kay.

Organizatorzy składają podziękowania za pomoc w organizacji imprezy: Lokalnej Grupie Działania „Kraina Nafty” z siedzibą w Miejscu Piastowym, Starostwu Powiatowemu w Krośnie, Ochotniczym Strażom Pożarnym z Chorkówki i Machnówki oraz pracownikom Urzędu Gminy w Chorkówce. ◀

*GOK w Chorkówce*



„Magnolia” z Podniebyla



„Jutrzenka” z Kopytowej



„Chorkowianie” z Chorkówki



Kapela 50 Plus



„Jarzębina” z Piotrówki



„Tarnowcoki” z Tarnowca

## Promocja Gminy Chorkówka w Gminie Brezovica

To już siedemnaście lat współpracy Gminy Chorkówka ze słowacką Gminą Brezovica. Jednym z elementów tej współpracy jest promowanie partnerskiej gminy podczas lokalnych imprez kulturalnych. Od wielu lat delegacja z Gminy Chorkówka bierze udział w Jarmarku w Brezovicy, natomiast nasi słowaccy partnerzy uczestniczą w Biesiadzie Karpackiej. Tym razem naszą Gminę reprezentował Zespół Śpiewaczy Chorkowianie oraz członkinie Koła Gospodyń Wiejskich z Chorkówki. Elementem tej promocji był między innymi występ podczas części artystycznej Brezovickiego Jarmarku.

Zespół zaprezentował się zarówno w polskim jak i słowackim repertuarze, czym zdobył serca brezovickiej publiczności. Występ spotkał się z ciepłym przyjęciem czego potwierdzeniem były oklaski, którymi publiczność nagrodziła gminnych artystów. Zespół ▶



KGW Chorkówka



promował nas wokalnie natomiast panie z KGW kulinarnie. Ze stołu, na którym gospodynie z Chorkówki wyłożyły ciasta, swojskie ogórki kiszone i pyszny domowej roboty smalec, wszystko zniknęło bardzo szybko. Mimo niskiej temperatury i deszczowej pogody atmosfera była

bardzo ciepła i przyjazna. Uczestnicy spotkania wrócili z ciepłymi wspomnieniami o słowackich przyjaciółach. ◀

*Urząd Gminy Chorkówka*



Zespół Tańca Ludowego ze Słowacji



Zespół „Chorkowianie”

## Dożynki Gminne w Kopytowej

Dożynki Gminne to jedna z najważniejszych uroczystości w roku. To także okazja aby podziękować za zebrane plony, a także ciężką pracę rolników. Tegoroczne Dożynki Gminne odbyły się we wsi Kopytowa. Tuż po godz. 13.00 na placu przed Domem Ludowym zebrały się Grupy Wieńcowe. Panie oraz panowie prezentowali swoje wieńce dożynkowe. Jak co roku mieszkańcy gminy udowodnili, że posiadają niezwykle umiejętności, gdyż wieńce zachwycały różnorodnością, pięknym wykonaniem oraz dużą wyobraźnią autorów. Pierwszym punktem uroczystości dożynkowych był przemarsz korowodu do Kościoła pw. Maksymiliana Marii Kolbe i Matki Bożej Różańcowej w Kopytowej, gdzie odbyła się msza polowa, której przewodniczył ks. dr Bronisław Wyczawski. Po mszy uczestnicy ponownie udali się na plac przed Domem ▶



Grupa Wieńcowa z Kopytowej



Stowarzyszenie „Przyjazna Kopytowa”



Grupa Wieńcowa ze Zręcina



Grupa Wieńcowa z Bóbrki



Grupa Wieńcowa z Poraju



Grupa Wieńcowa z Chorkówki



Ludowym. Przemarszowi towarzyszyła Orkiestra Dęta Lutnia z Zarszyna, a także Mażoretki.

Kolejnym punktem uroczystości dożynkowych była prezentacja i ośpiewanie wieńców przez Grupy Wieńcowe. Każda z grup przygotowała krótki występ, jedni śpiewali, inni recytowali. Zgodnie z tradycją Grupy Wieńcowe wręczyły na ręce Wójta chleby, którymi częstowano uczestników Dożynek. Wójt otrzymał także symboliczny bochen chleba od starostów dożynek, którymi byli Alicja Kania i Marek Baran. Po koncercie Dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury Bogusław Pacek poprosił władarzy gminy, a także powiatu o zabranie głosu. Zarówno Wójt Gminy Andrzej Koniecki jak i przedstawiciel Starostwa Powiatowego - Wiceprzewodniczący Rady Powiatu Jan Krygowski w swoich wystąpieniach podkreślali jak ważna jest praca rolnika i ile poświęcenia ona wymaga. Koła Gospodyń Wiejskich i Stowarzyszenia, które uczestniczyły w dożynkach otrzymały upominki, które usprawnią prace w kuchni. W Dożynkach udział wziął także Starosta ▶



Grupa Wieńcowa z Kopytowej - Stanowiska



Grupa Wieńcowa z Leśniówki



Grupa Wieńcowa z Kobylan



Grupa Wieńcowa z Żeglec



Stowarzyszenie FIS ze Zręcina



Grupa Wieńcowa ze Świerzowej Polskiej



Grupa Wieńcowa z Sulistrowej





Grupa Wieńcowa z Machnówki

Krośnieński Jan Juszcak, który ze względu na obowiązki służbowe, przybył do Kopytowej już po oficjalnym rozpoczęciu. O doskonałą nastrój i dobrą zabawę wszystkich, którzy niedzielne popołudnie postanowili spędzić w Kopytowej zadbały: Kapela Ludowa Białobrzeżanie z Krosna, a także grupa Riff. Sporym zainteresowaniem cieszyło się stoisko ODR, na którym zgromadzono płody rolne. Panie Zofia Trybus oraz Teresa Niziołek udzielały porad oraz odpowiadały na pytania dotyczące upraw. Organizatorami Dożynek Gminnych byli: Gmina Chorkówka, Gminny Ośrodek Kultury w Chorkówce, Parafia pw. Maksymiliana Marii Kolbe i Matki Bożej Różańcowej w Kopytowej, Rada Sołecka i sołtys Wsi Kopytowa, Stowarzyszenie Przyjazna Kopytowa pod kierownictwem prezesa Karola Jakubowskiego, Koło Gospodyń Wiejskich pod kierownictwem przewodniczącej Doroty Malinowskiej, a także zespół Jutrzenka pod kierownictwem Ewy Ziemby. ◀

*Urząd Gminy Chorkówka*



Grupa Wieńcowa z Draganowej



Grupa Wieńcowa z Faliszówki



Grupy Wieńcowe ze Szczepańcowej: KGW i Stowarzyszenie

## 750-lecie wsi Kobylany

**D**wudniowe obchody 750-lecia wsi Kobylany rozpoczęły się Mszą świętą w Kościele Parafialnym p.w. Narodzenia Najświętszej Maryi Panny. Mszę koncelebrowali: biskup Stanisław Jamrozek, ks. prof. dr hab. Władysław Głowa, proboszcz parafii ks. Robert Niemczyk, a także księża, którzy pełnili posługę kapłańską w Kobylanach. We mszy, w której udział wzięli również zaproszeni goście, posłowie na sejm RP: Stanisław Piotrowicz i Piotr Babinetz, w imieniu Zarządu Województwa Podkarpackiego wicemarszałek województwa podkarpackiego Maria Kurowska, starosta krośnieński Jan Juszcak, wójt gminy Chorkówka Andrzej Koniecki, przewodniczący Rady Gminy Maciej Sekuła, radny województwa podkarpackiego Dariusz Sobieraj, radni powiatu

krośnieńskiego: Monika Subik i Kazimierz Gładysz, radny gminy Chorkówka Andrzej Wierdak, zastępca wójta gminy Chorkówka Dariusz Bator, skarbnik gminy Stanisława Bator, dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Chorkówce Bogusław Pacek, a także gospodarze uroczystości w tym sołtys wsi Kobylany Kazimierz Krężałek. Po mszy nastąpiło uroczyste odsłonięcie i poświęcenie obeliska z wizerunkiem św. Jana Pawła II, który powstał na pamiątkę 750 - lecia wsi. Kolejnym punktem obchodów był obiad oraz odsłonięcie wystawy, na której zgromadzono zdjęcia z ważnych wydarzeń, związanych w Kobylanami. Ponadto, Zbigniew Więcek odczytał przygotowaną na tę uroczystość historię wsi, która w ciągu swych 750 - lat istnienia miała wiele ciekawych wątków, natomiast Maria Solińska opowiedziała ▶



o przygotowanej na tę okoliczność wystawie. Dalsza część jubileuszowych obchodów miała miejsce w parku, do którego goście oraz mieszkańcy wsi udali się w barwnym korowodzie przy akompaniamentcie akordeonu oraz śpiewie pań z Koła Gospodyń Wiejskich. Głos zabrali przedstawiciele władz krajowych i samorządowych, którzy wręczyli gospodarzowi wsi okolicznościowe grawerony. Część artystyczną rozpoczęły panie z miejscowego Koła Gospodyń Wiejskich, które piosenką zachwalały walory życia w Kobylanach. Uczniowie szkoły w Kobylanach zaprezentowali patriotyczne wiersze i piosenki w programie



Kazimierz Kręzątek  
sołtys Kobylan

„Nasza Mała Ojczyzna”. Drugiego dnia obchodów odbył się koncert scholi oraz Kapeli 50 Plus. ◀

*Urząd Gminy Chorkówka*



Koło Gospodyń Wiejskich z Kobylan



Andrzej Koniecki  
Wójt Gminy Chorkówka



Biskup Stanisław Jamrozek



Uczniowie ze Szkoły Podstawowej w Kobylanach

## Pożegnanie wakacji z GOK-iem

W ostatnim dniu wakacyjnego odpoczynku 31 sierpnia, Gminny Ośrodek Kultury w Chorkówce zorganizował dla dzieci imprezę pn. „Pożegnanie wakacji”. Rozpoczęliśmy od konkursów sportowych, m.in. slalom z piłeczką pingpongową, przejście przez tunel, kopanie piłki do bramki, skoki na skakance, kręcenie hula hop, które przeplatane były tańcami integracyjnymi. Dzieci mogły bezpłatnie skorzystać ze skokozabaw, które cieszyły się dużym zainteresowaniem oraz malowania twarzy. O godz. 18 nadszedł długo wyczekiwany przez dzieci moment, a było to

podsumowanie wszystkich konkursów i rozdanie dzieciom nagród rzeczowych - przyborów szkolnych i innych upominków ufundowanych przez organizatora. Dla wszystkich przygotowano zimne napoje, słodycze, a także ciastka kruche ufundowane przez Cukiernię „Lukresja” ze Świerzowej P. Uczestnicy imprezy żegnali wakacje pełni pozytywnych wrażeń i dobrych emocji oraz z radością rozpoczęli rok szkolny. Dziękujemy wszystkim uczestnikom za wspólną zabawę! ◀

*GOK w Chorkówce*



Zabawy animacyjne



Uczestnicy spotkania

## Święto Pieczonego Ziemniaka w Kopytowej

Już czwarty rok z rzędu, w niedzielę 28 sierpnia 2016 r., na placu obok Domu Ludowego w Kopytowej, przy pięknej upalnej pogodzie, zorganizowano imprezę cykliczną - Piknik Rodzinny p.n. "Święto Pieczonego Ziemniaka". Impreza została przygotowana przez parafię Kopytowa oraz wiejskie organizacje społeczne przy współpracy z GOK Chorkówka. Uświetniły ją gościnne występy licznych zespołów śpiewaczych: nowo powstałego w Kopytowej dziecięcego zespołu „Iskierki”, Zespołu Śpiewaczego „Jutrzenka”, Zespołu „Magnolia” z Podniebysza, Zespołu Śpiewaczego „Chorkowianie”, Kapeli Ludowej „Piasty” z Miejsca Piastowego oraz Zespołu Folkowego „Tolchaję Łęckie”. Na udostępnionej przez GOK estradzie wystąpiły również grupy taneczne „Stokrotki” i „Day Stars”. Ponadto dorosła publiczność mogła powrócić wspomnieniami do lat swojej młodości, oglądając spektakl dawnego wiejskiego wesela, przedstawiony przez Zespół

Obrzędowo-Weselny „Trześniowianie”. Licznie zgromadzona publiczność z zainteresowaniem wysłuchała wszystkich koncertów. Uczestnicy kosztowali potraw z ziemniaków, domowych pierogów oraz ciast domowych przygotowanych przez organizatorów. Rolę konferansjera, jak co roku, pełniła Ewa Ziemia - kierownik Zespołu Śpiewaczego „Jutrzenka”. Kończącym akcentem imprezy była wspaniała zabawa taneczna pod gwiazdami, przy akompaniamencie Zespołu „Klimat” z Jedlicza, trwająca do późnych godzin wieczornych. Organizatorzy bardzo serdecznie dziękują wszystkim ludziom dobrej woli: sponsorom, darczyńcom, wszystkim bezinteresownie pomagającym oraz uczestnikom tegorocznej imprezy, z której dochód został przekazany na potrzeby Kościoła Parafialnego w Kopytowej. Zapraszamy wszystkich serdecznie znów za rok. ◀

*Ewa Ziemia*



Zespół Obrzędowy „Trześniowianie” z Trześniowa



Dziecięcy Zespół „Iskierki” z Kopytowej

## XVI Biesiada Karpacka w Chorkówce

W niedzielę 14 sierpnia w Chorkówce odbyła się Biesiada Karpacka zorganizowana przez Gminę Chorkówka oraz Gminny Ośrodek Kultury w Chorkówce. Choć było deszczowo na imprezę przybyło mnóstwo osób. Z partnerskiej Gminy Brezovica ze Słowacji przyjechała delegacja na czele ze starostą Jozefem Hodoši. Swoją obecnością zaszczylicili organizatorów również: Kazimierz Gładysz radny powiatu krośnieńskiego, Aleksander Mercik Etatowy Członek Zarządu Powiatu Krośnieńskiego, Krzysztof Korzec Komendant Miejski Państwowej Straży Pożarnej w Krośnie, władze samorządowe Gminy Chorkówka na czele z wójtem Andrzejem Konieckim, radni gminy na czele z Wiceprzewodniczącym Rady Gminy Mieczysławem Czelnym. Listy okolicznościowe na ręce organizatorów przesłali Stanisław Piotrowicz Poseł na Sejm RP oraz Ewa Leniart Wojewoda Podkarpacki. W programie imprezy znalazły się występy zespołu tanecznego Sariska Lipa, zespołu śpiewaczego Brezoviczanki ze Słowacji, a także zespołu Bies Band z Przemyśla, który zaprezentował piosenki biesiadne, melodie cygańskie w nowoczesnych aranżacjach. W godzinach wieczornych odbył się koncert zespołu „Lesioki”, który zaprezentował muzykę folk i disco polo. Nie zabrakło również atrakcji dla najmłodszych uczestników imprezy. Także dla nich zorganizowano

plac zabaw z trampoliną, kule wodne, przejazd kucykiem itp. Można było posilić się pysznym domowym jedzeniem przygotowanym przez Panie z KGW Poraj, KGW Żeglece oraz członkinie Stowarzyszenia FIS w Zręcinie. Imprezie towarzyszyły również stoiska rękodzielniczków, którzy prezentowali swoje rękodzieło artystyczne, a także stoisko OHP z Krosna oraz KRUS oddział w Krośnie. Gwiazdą tegorocznej Biesiady była Honorata Skarbek, która wykonując swoje utwory oraz covery doskonale bawiła publiczność. Mimo padającego deszczu fani Honoraty Skarbek nie opuścili placu przy estradzie i żywiołowo bawili się podczas koncertu. Biesiadę zakończyła zabawa taneczna, trwająca do późnych godzin nocnych, którą prowadził DJ Błażej. Organizatorzy składają serdeczne podziękowania wszystkim sponsorom, strażakom z OSP z Draganowej, Kobylan, Leśniówki, Szczepańcovej, Świerzowej P. Żeglec, pracownikom Urzędu Gminy oraz wszystkim, którzy w jakikolwiek sposób przyczynili się do zorganizowania tego znakomitego przedsięwzięcia, a także wszystkim uczestnikom za tak liczne przybycie, pomimo niesprzyjającej pogody. ▶

*GOK w Chorkówce  
zdjęcia: UG Chorkówka*





Koncert Zespołu Lesioki



Występ Zespołu Bies Band



Licznie zgromadzona publiczność



Zespół Sariska Lipa



Honorata Skarbek

